|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  **نام:** **نام خانوادگي:** **نام پدر:** **شمارۀ رديف:**  | **باسمه تعالي****سازمان آموزش و پرورش استان مركزى****اداره آموزش وپرورش شهرستان** **دبيرستان** **آزمون درس عربي دوره متوسطه اول (پایه نهم)****نوبت دوم** |  **محل مهر:** **تاريخ امتحان: 00/3/ 1395** **وقت لازم: 60 دقيقه** **(سؤالات در3 صفحه می باشد)** |

|  |
| --- |
| **«عربي رابياموزيد براي اينكه آن زبان قرآن است»** |
| **رديف** | **مهارت ترجمه( 7نمره )** | **بارم** |
| **1** | **آیه وحديث زیر را به فارسی ترجمه کنید.** **الف)« رَبَّنا لاتَجعَلنا مَعَ القَومِ الظّالِمينَ.»(اعراف 47)****ب- لا خَیرَ فی القَولِ إلّا مَعَ الفِعلِ .**  | **2** |
| **2** | **ترجمه درست را انتخاب نمائید.** **1-اَلغَريبُ مَن لَيسَ لَهُ حَبيبٌ .** **الف)غريب كسي است كه دوستي ندارد. 🖵 ب) غریب کسی است که دوستش خوب نیست🖵.****2- اِزرَع صَداقَ‍ةً وَلا تَزرَع عَداوَةً . الف) دوستي كاشت ودشمني نكاشت 🖵 ب) دوستي بكار ودشمني نكار🖵** | **5/ .** |
| **3** | **جمله های زیررا به فارسی ترجمه کنید.** **الف) عندَ ما رَجعتُ مِنَ المَصنَع شَعَرتُ.****ب) حَدَثَ حَریقُ فی عَریَة القطار.****ج) استَلِم نُقودَکَ.** **د) فی مِلَفِّ السِّنة الثانیة ؛اُمّهاراقدةُ فی المُستَشفی.****ه) نُشاهِدُ الألوانُ الطَبیعَّیةَ حَولَنا فی الّلیل و النَهار.** | **4** |
| **4** | **ترجمهٔ ناقص را کامل کنید.****لارَجاءَ لِنَجاتِکَ .لاتَصْعَدي . امیدی به ...................... نیست . ......................**  | **5/0** |
| **مهارت واژه شناسی (2نمره )** |
| **5** | **نام هر تصویر را انتخاب وزیر شکل مربوط بنویسید. (اَلثَعلَب–عِنَب –رُمِان– الجِسر )** **C:\Documents and Settings\admin\Desktop\New Folder (2)\انار.jpg** **................................ ....................................** | **5/0** |
| **6** | **کلمات مترادف را با علامت (= )و متضاد را با علامت (#) را مشخص کنید**. **2 کلمه اضافه است.****(كَتَمَ – شَراب – رِکِب – نَزَل – مُجِدّ – سَتَرَ)****الف) رَکِبَ نَزَلَ ب) سَتَرَ كَتَمَ** | **5/0** |
| **7** | **کلماتی را که درعبارت مشخص شده به فارسی ترجمه کنید.****الف) الحلیب الطازَجُ شرابُ لذیذ ب) نَذهَبُ اِلي مُحتحَفِ مَكَّهَ المُكَرَّمهِ** | **5/0** |
| **8** | **از بین کلمات داده شده کلمه ناهماهنگ رابا علامت ☑ مشخص کنید:**1. **الف) صَدَمَ** 🖵 **ب) اِقتَربَ** 🖵 **ج) ذَکّی** 🖵 **د) تَقَّدم** 🖵
2. **الف) یَد** 🖵 **ب) نادي** 🖵 **ج) لِسان** 🖵 **د) سِن** 🖵
 | **5/0** |
|  **مهارت شناخت وکاربرد قواعد(2نمره ) صفحه 2** |
| **9** | **وزن وحروف اصلی کلمه ( مَفْتوح) را بنویسید .** **وزن = ............... حروف اصلی= ...................** | **5/0** |
| **10** | **درجاهای خالی فعل ماضی ومضارع مناسب را با علامت ☑ انتخاب كنيد.****الف – نَحنُ .......... .... واجِبَنا أمسِ . کَتَبنا 🖵 نَکتُبُ 🖵** **ب – اَلطّالِبُ اَلَّذي ................. فِي الاِمتِحاناتِ. تَنجَحُ 🖵 يَنجَحُ 🖵**  | **5/0** |
| **11** | **در جای خالی فعل امر یا فعل نهی مناسب قراردهید.****الف) .............. صالِحاً إِنّي بِماتَعمَلونَ عَلیمٌ . 1) لاتَعْمَلوا 🖵 2) إِعْمَلوا 🖵****ب) یا زَمیلَتي ................ شَیْئاً عَلَی الشَّجَرِ . 1) أُکْتُبي 🖵 2) لاتَکْتُبي 🖵** **ج) یاطالِباتُ ، ................. إِلی نُزُلِ الْمَطَرِ . 1)أُنْظُرْنَ 🖵 2) لاتَلْبَسا 🖵****د) یا حَبیبي ، ................ حَقیبَتِکَ هُنا. 1) لاتَجْعَلي 🖵 2) لاتَجْعَلْ 🖵** | **1** |
| **درک مفاهیم(3نمره)** |
| **12** | **هر کلمه از ستون «الف » را به کلمۀ مناسب آن در ستون «ب » وصل کنید. (یک کلمه اضافه است).**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **ب** | **الف** |  |
| **ماضي استمراري** | **تَماثيلُ العُلَماءِ** | **1** |
| **مضاف ومضافٌ اليه** | **فاکِهَةٌ بِاللَّون الأصفَرِ فیها فیتامین ( آ )** | **2** |
| **المِشمِشُ** | **مُحافَظَةٌ كَبيرَةٌ** | **3** |
| ***اَلکهربا*** | **كانـَتا تَكتُبانِ** | **4** |
| **موصوف وصفت** |  | **5** |

 | **1** |
| **13** | **متن زیر را خوانده و به سوالات پاسخ دهید:****وَقَعَتْ هَذِهِ الْحِکایَةُ قَبْلَ أَرْبَعینَ سَنَةً فِي بِلادٍ ؛ ذَهَبَ اثْنا عَشَرَ طالِباً مِنْ طُلّابِ الْجامِعَةِ مَعَ أُسْتاذِهِمْ إِلَی سَفْرَةٍ عِلْمِیَّةٍ لِتَهیئَةِ أَبْحاثٍ عَنِ الْأَسْماکِ.کانَتْ مِیاهُ الْبَحْرِ هادِئَةً .****الف) کَیْفَ کانَتْ مِیاهُ الْبَحْرِ؟****ب) مَتَی وَقَعَتْ هَذِهِ الْحِکایَةُ ؟****ج) کَمْ طالِباً مِن طُلّابِ الْجامِعَةِ ذَهَبوا إِلی سَفْرَةِ عِلْمِیَّةٍ ؟****د)لِمَاذا ذَهَبَ الطُّلّابُ الْجامِعَةِ مَعَ أُسْتاذِهِم ؟** | **1** |
| **14** | **درستی یا نادرستی جمله های زیر را بر اساس حقیقت بنویسید****الف ) شُرطی المُرور یاتی بَعد تَصادَم السیّارتین. صحیح ۝ غلط۝****ب) القِطارُ مَکانُ بَیعِ البَضایِعِ مِثلُ المَلابِسِ وَالفَواکِهِ . صحیح ۝ غلط۝****ج) ثَقیلُ السَّمعِ هُوَالَّذی لا یَسمَعُ جَیِّداً . صحیح ۝ غلط۝****د) المُمرضُ شُغلُهُ قِراءةُ الرَّسائلِ. صحیح ۝ غلط۝** | **1** |
|  **مکالمه(1نمره) صفحه 3** |
| **15** | **به سوالات زير كه درباره خودتان است. به آنها پاسخ کوتاه دهید. (در یک یا دو کلمه)****الف- فِي أيِّ صَفٍّ أنتَ(أنتِ)؟ ..........................** **ب- ما اسمُكَ (اسمُكِ)؟ …………………** | **5/0** |
| **16** | **با توجّه به تصویر به هر سؤال پاسخ کوتاه دهید. (در یک یا دو کلمه)** **untitled.bmp** **الف)بِمَ یَسافِرُ الزُوارُ فی مشهد ؟ ب) کَم الساعة الان ؟**  | **5/0** |
| **arabic9.jpg** | **\* موفق وپيروزباشيد \*** | **15** |
| **نمره ورقه: نمره مکالمه: نمره روان خوانی : نمره پایانی : تاریخ وامضاء دبیر:** |
|  |